



Mediji in informacije

Sodišče Evropske unije
SPOROČILO ZA MEDIJE ŠT. 23/19
Luxembourg, 28. februar 2019

Sklepni predlogi generalnega pravobranilca v zadevi C-622/17
Baltic Media Alliance Ltd./Lietuvos radijo ir televizijos komisija

Generalni pravobranilec Saugmandsgaard Øe: Direktiva o avdiovizualnih medijskih storitvah državi članici ne preprečuje, da sprejme ukrep, ki določa obveznost, da se tuj televizijski kanal oddaja ali razširja le prek plačljivih paketov, da bi se omejilo razširjanje informacij, ki pri javnosti te države spodbujajo sovraštvo, prek tega kanala

Tak ukrep je združljiv tudi s svobodo opravljanja storitev iz člena 56 Pogodbe o delovanju Evropske unije

Baltic Media Alliance je družba, registrirana v Združenem kraljestvu, in oddaja televizijski kanal NTV Mir Lithuania, ki je namenjen izključno litovski javnosti in katerega večina programov je v ruščini. Litovska komisija za radio in televizijo (LKRT) je 18. maja 2016 v skladu z litovsko zakonodajo sprejela ukrep, s katerim je operaterje, ki litovskim potrošnikom distribuirajo televizijske programe prek kabla ali spleta, za dvanajstmesečno obdobje zavezala, da kanal NTV Mir Lithuania razširjajo le v paketih televizijskih programov, ki so na voljo za doplačilo. Odločba je temeljila na dejstvu, da je program, ki je bil na zadevnem kanalu predvajan 15. aprila 2016, vseboval informacije, ki so spodbujale sovražnost in nestrpnost proti baltiškimi državami na podlagi narodnosti.

Generalni pravobranilec Henrik Saugmandsgaard Øe v današnjih sklepnih predlogih meni, da Direktiva o avdiovizualnih medijskih storitvah¹, ki države članice zavezuje, da zagotovijo svobodo sprejemanja televizijskih programov iz drugih držav članic in njihovega prenašanja na svojem ozemlju ne omejujejo iz razlogov, kot je spodbujanje nestrpnosti, Republiki Litvi ne preprečuje, da sprejme tak ukrep.

Po mnenju generalnega pravobranilca ta direktiva državi članici sprejemnici ne preprečuje, da s posebnimi pravili omeji distribucijo televizijskih programov iz drugih držav članic. Država članica sprejemnica lahko tako od distributerjev televizijskih kanalov iz razlogov javnega interesa zahteva, da svoje ponudbe oblikujejo tako, da so nekateri kanali vključeni le v posebne pakete. Taki ukrepi ne ovirajo razširjanja ali sprejemanja zadevnih kanalov kot takega. Te kanale je ob spoštovanju teh posebnih pravil mogoče še naprej oddajati in potrošniki jih lahko zakonito gledajo, če so naročili ustrezen paket.

Generalni pravobranilec poleg tega meni, da je ukrep, ki ga je LKRT sprejela zoper televizijski kanal NTV Mir Lithuania, združljiv s svobodo opravljanja storitev, ki je zagotovljena v členu 56 Pogodbe o delovanju Evropske unije. Ta ukrep se namreč zdi upravičen in sorazmeren. V zvezi s tem generalni pravobranilec poudarja, da je Republika Litva z ustreznim ukrepom legitimno poskušala zaščititi litovski informacijski prostor pred rusko propagando v okviru informacijske vojne, katere žrtve so bile baltiške države.

OBVESTILO: Sklepni predlogi generalnega pravobranilca za Sodišče niso zavezujoči. Naloga generalnih pravobranilcev je, da Sodišču popolnoma neodvisno predlagajo pravno rešitev zadeve, ki jo obravnavajo. Sodniki Sodišča zdaj začenjajo posvetovanje o zadevi. Sodba bo razglašena pozneje.

¹ Direktiva 2010/13/UE Evropskega parlamenta in Sveta z dne 10. marca 2010 o usklajevanju nekaterih zakonov in drugih predpisov držav članic o opravljanju avdiovizualnih medijskih storitev (Direktiva o avdiovizualnih medijskih storitvah) (UL 2010, L 95, str. 1).

OBVESTILO: S predlogom za sprejetje predhodne odločbe lahko sodišča držav članic v zvezi s sporom, o katerem odločajo, Sodišču predložijo vprašanja o razlagi prava Unije ali veljavnosti aktov Unije. Sodišče ne odloči o nacionalnem sporu. Zadevo reši nacionalno sodišče v skladu z odločbo Sodišča. Ta odločba je enako zavezujoča za druga nacionalna sodišča, ki obravnavajo podoben problem.

Neuradni dokument za medije, ki Sodišča ne zavezuje.

[Celotno besedilo](#) sklepnih predlogov je objavljeno na spletnem mestu CURIA na dan predstavitve.

Kontaktna oseba: Ireneusz Kolowca ☎ (+352) 4303 2793